

Inchiostro simpatico

LENA risponde

Il pentimento merita il perdono

La vita di un uomo che abbia perduto l'affetto della propria moglie è sempre triste e priva di significato. Lo stesso può dirsi della donna che, per un motivo o per l'altro, si trovi lontana dalla propria casa, sola per le vie del mondo, senza la protezione del marito e l'affetto dei figli. Allora in queste umidità cessa di esistere l'armonia e la pace, che sono tanto necessarie per gli sposi e soprattutto per i figli, e al loro posto vi regna la solitudine e la disperazione.

Un lettore del Western di sua moglie e anche quella dei suoi bambini, delicatezza faccio il nome, mi racconta — in una lunga lettera — la triste storia della sua vita familiare. Mi parla dei gravi torti che ha subito dalla magia tanto da costringerla ad abbandonare la casa, e mi descrive la propria solitudine e le sue amarezze. È tormentato, soprattutto dal pensiero di vedere i suoi quattro figli crescere senza l'affetto della mamma e mi chiede che io gli indichi la via migliore da seguire.

Cara lettore, ho letto con tanta pena la tua lettera. La ringrazio per la fiducia che ha posta in me, ma questa volta, più di me, è il cuore che deve suggerirle ciò che deve fare. I torti di sua moglie, è vero, sono incancellabili e per arrivare al perdono è necessaria molta comprensione e buona d'animo. Torna presente però che soltanto quando uno s'apre comprende tutto il male che ha fatto. Inoltre, spesso si commettono degli errori senza rendersi conto del male che facciamo a noi stessi ed agli altri. Poi ci rimuoviamo e quando lo perdoniamo e quando lo perdoniamo e chiede perdono, allora si deve fare uno sforzo supremo e si deve cercare di perdonare. Quattro figli sono molti. Essi hanno bisogno di amore e loro genitori uniti e di godere del loro affetto e dalla loro guida.

Se sua moglie sceglie ancora allora darà dimostrarsi inflessibile. Ora cerca di perdonarla, la accogli in casa e le dia nuovamente la sua fiducia ed il suo amore. Se lei, caro lettore, non farà questo comprometterà la vita e l'avvenire

Dieci scellini per una tazza di caffè'

Grazie per le sue parole che mi sono particolarmente rare, un soprattutto grazie per la... tazza di caffè. Dieci scellini sono troppi per questo e perciò ti passo senz'altro al fondo "Soldati di Hay", riservandomi di gustare ugualmente una profumata tazza di caffè.

Per la questione che le sta a cuore tempo presente la sua lettera e non appena mi presenterà la occasione sarà mia premura informarla. A lei ed alla sua famigliola i miei migliori auguri di bene.

Il mio bambino

Nadia F. Ashbury NSW M. Sordi, Chatswood NSW

A Parti vi ho spedito il libricino, certo che lo gradirete e che farete tesoro dei saggiamenti in esso contenuti. A te, Nadia, i miei più sinceri ed affettuosi auguri per la felice attesa. Se una don-

vuta a voler bene, com'è tempo alla compagnia della sua vita. Questa, a sua volta, capirà quanto lei è stato buono e generoso e ritornera' a lei ricco d'amore e col proposito di essere migliore di dedicare, come non mai, la sua esistenza a lei ed ai vostri quattro figli.

Quando rivedrai tua moglie lo guardi negli occhi, non l'affligga con aspri rimproveri. Se sul suo volto leggerà il pentimento di esserti amarita, se nei tuoi occhi vedrai riacendersi la fiducia e la sicurezza di avere nuovamente ottenuta e protetta come un tempo, allora vorrà dire che tua moglie ritornera' sua più di prima. Ha capito bene il suo sbaglio, ma in ha capito in tempo per redimersi.

Cosa sarebbe altresì di tua moglie? Due resistenze sarebbero spiccate e non ci sarebbe che tuoi per l'uno e buio per l'altro.

Creda ancora una volta in sua moglie e fai della tua famiglia unita l'esempio di compassione ed armonia: sarà il più bel dono che potrai fare ai tuoi bambini e a tua moglie ed a te stesso.

Sono certa che mi avranno sentita e la vorrai particolarmente pregare di scrivermi poche righe con la firma di voi tutti allora comprendendo che un'altra famiglia si è riunita e per me sarà come se ricevessi il più bel regalo.

Non siete impulsivi e così impazienti. Nella vita ognuno ha diritto di chiedere ed altri di ascoltare...

Inverno



Pullover a coste in suffice lana "bulky" con orlature bianche.

Premiazione vicende del salotto

Tutte belle ed interessanti sono state le "Vicende del Salotto" pubblicate nel mese di maggio e giugno.

La Direzione per il mese di maggio ha scelto "C'è qualcuno che soffre più di noi", di G. Quigley da Midland W.A.

Per il mese di giugno invece è stata scelta: "Oltre la vita", di Sandro Addazzi da Springvale Victoria.

A questi due collaboratori verrà pertanto assegnato un abbonamento annuo alle due edizioni de "La Fiamma".

Prego pertanto i vincitori di mandare all'Ufficio Abbonamenti de "La Fiamma" il loro esatto indirizzo. A tutti coloro che hanno mandato le loro vicende un grazie di cuore. Non dimenticate che le porte del mio "Salotto" sono aperte a tutti voi.

Giuste proteste

Un gruppo di giovani di Annandale, NSW

Bravi ragazzi! La vostra reazione è più che logica e naturale e me l'aspettavo!

Pero' non dovete esagerare lanciando "titoli" gratuiti alle signorine Pat, Licia e Leda solo perché hanno espresso il desiderio di avere un "Pen Friend" americano.

Dopo quanto ho scritto sono certa che anche le ragazze si saranno ricredute. Non posso pubblicare il loro indirizzo ma potrete invece mandare loro una vostra lettera se lo desiderate, e sempre che usiate gentilezza nelle vostre espressioni. Ricordate che si ottiene molto di più con una buona parola che non con un'insolenza, anche se fatta in tono scherzoso.

Non siete impulsivi e così impazienti. Nella vita ognuno ha diritto di chiedere ed altri di ascoltare...

Cordialità ed auguri.

Aveva qualche pena?
Qualche dubbio?
Confidateli a:
LENA, P.O. Box 118
LEICHARDT, N.S.W.

Per i soldati di Hay

E con gioia che pubblico l'elenco delle offerte giunte in questa settimana, poiché ancora una volta ho una prova della generosità dei militari. Molti hanno accompagnato l'offerta con parole di vero sentimento patriottico. Ciò sta a dimostrare che nonostante tutto non dimentichiamo chi si è sacrificato per la nostra Patria.

Da Bonogilla mi giunge: "Ai cari ed indumenti italiani ragazzi sepolti ad Hay, oggi e sempre nel nostro cuore!" Grazie, amico lettore, per le parole e per la tua offerta.

Hanno inviato:

E5: Un reduce, da Sydney; E1: M. Piccini, da Ingleside; R. Rando, da Mosman; Maria Gazzola, da Kirribilli; 10/-: Livio Masetti, da Ingleside; A. D. Risi, da Bondi; G. M., da Cabramurra; Gianfranco M., da Goulburn.

Finora è stata raccolta la somma di £67/19/6.

SPOSE e DAMIGELLE

Da CANN'S potete ACQUISTARE, noleggiare o far fare su misura (se necessario anche in un solo giorno) TUTTO L'OCCORRENTE per la sposa, lo sposo e i testimoni.

ABITI da 12£ gns.



Vasto reparto stoffe. Stampiamo Inviti. Asortimenti di graziosi bouquet artificiali.

"PER UN SERVIZIO AMICHEVOLE"

CANN'S

VELI da 14 gns.

Il Negozio della Sposa

105-107 Liverpool Street - SYDNEY - MA 7435
(Tra Pitt e George Streets)

JENSON'S Jeweller of Sydney

103/A Liverpool St., SYDNEY
Telefono: MA 4246

SPECIALISTI IN ANELLI DI BRILLANTE E OROLOGI



E' appena arrivato dall'Italia un vasto assortimento di articoli d'oro a 18 kt.

- ANELLI - ORECCHINI - FEDI - ANELLI di diamantato - MEDAGLIE - CROCIFISSI ecc..
- Molte OROLOGI di tutti i tipi.

Ai lettori de "LA FIAMMA" sarà concesso uno sconto del 5%.

King's Mens Wear Pty. Ltd.

PER QUALSIASI INDUMENTO PER L'UOMO ELEGANTE

VI INVITIAMO AD OSSERVARE LA NOSTRA VASTA SELEZIONE DI ARTICOLI INVERNALI

APRITE UN "BUDGET-ACCOUNT" DA KING'S

Subito dopo la stazione vicina al Town Hall Hotel

334a KING STREET - NEWTOWN (Sydney)

Tel.: LA 4745 - Tel.: LA 4745

"GENIO,"

(prop. EUGENIO CARRETTI)

NEGOZIO DI GENERI ALIMENTARI ITALIANI E LOCALI

★ TUTTO PER LA MENSA

★ CONSEGNA A DOMICILIO

★ SERVIZIO PRONTO E CORTESE

374 Darling Road - BALMAIN, N.S.W.

Telefono: 82 4541

ASCOLTANDO impariamo l'inglese

Ha ripetuto diverse volte che gli italiani residenti in Australia non possono trascurare di imparare l'inglese. Nella vita di tutti i giorni, a casa, per lo strada, sui treni e sul lavoro ci troviamo spesso con gli australiani ed è necessario conoscere almeno un poco d'inglese per poter capire e fare capire. Non bisogna poi dimenticare che la conoscenza della lingua è indispensabile quando per affari o per ragioni di lavoro dobbiamo trattare direttamente con gli australiani. Uno dei migliori metodi per imparare l'inglese è quello di ascoltare dalla rete voce dell'insegnante, e da una persona che parla bene questo lingua, l'esatta pronuncia delle parole.

Per questa ritengo che sia molto utile seguire le lezioni che vengono trasmesse settimanalmente dalle stazioni radio della A.R.C. Dette lezioni sono messe in onda ogni sabato mattina alle ore 8,15 dalle stazioni di Sydney, Melbourne e Brisbane, alle ore 8 da quelle di Perth ed Adelaide ed alle ore 7,15 dalle stazioni dei centri provinciali. Le lezioni hanno la durata di 15 minuti. Non presentano alcuna difficoltà e per facilitare ulteriormente il compito degli interessati, il Dipartimento della Immigrazione fornisce gratis dei libretti che contengono tutte le lezioni. Questi libretti possono essere richiesti al Dipartimento dell'Educazione della città capitale di Stato oppure direttamente a me. Sarò ben lieta di spedirvi. Non dimenticate di passare 15 minuti alla settimana seduti accanto alla nostra radio, con il libretto fra le mani. Vedrete che non è poi tanto difficile imparare l'inglese.

LENA

Richiesta libri

Ibaro Bonato
Bellenden Ker, Qld

Dalle richieste di grammatiche e libri dove constatare con piacere che molti sono gli italiani che si applicano allo studio e che aiutano gli australiani ad imparare la nostra lingua. A lei, sig. Bonato con lettera a parte, le ho dato tutte le indicazioni che ha chiesto. Certo di essere stata sufficientemente chiara, le faccio i miei migliori auguri per una felice ritirata.

L'OLIO D'OLIVA

raffinato secondo lo standard anteguerra

CHIEDETELO,

OSSERVATENE

IL CHIARO

COLORE

BIONDO e

GUSTATENE

L'AROMA

APPETITOSO



VERAMENTE
NATURALE
e GENUINO

Olio d'Oliva Purissimo
chiedete:

PUJAL

Per la vostra salute